

NIEDERSCHRIFT ÜBER DIE SITZUNG DES STADTRATES

Sitzungsdatum: Donnerstag, 23.10.2014
Beginn: 15:00 Uhr
Ende: 17:30 Uhr
Ort: im Großen Saal, Altbau, 3. OG, Rathaus
Traunstein

ANWESENHEITSLISTE

Vorsitzender

Kegel, Christian

UW

Haider, Ernst
Kaiser, Josef
Lay, Ursula
Rieder, Albert

CSU

Fuchs, Christa
Harrecker, Ernst
Häusler, Josef
Hümmer, Christian Dr.
Namberger, Stefan
Osenstätter, Wolfgang
Zillner, Hans 2. Bürgermeister

SPD

Bödeker, Ingrid
Forster, Peter
Hinterschnaiter, Josef
Sattler, Robert
Wiesholler-Niederlöhner, Waltraud 3. Bürgermeisterin

Bündnis 90 / Die Grünen

Hadulla, Stephan
Mörtl-Körner, Walburga
Schott, Wilfried
Stadler, Thomas

Traunsteiner Liste

Graf, Thomas Dr. med.
Hoernes, Ulrike

Schriftführer/in

Macho, Andrea

Verwaltung

Bulka, Manfred

Glaßl, Bernhard

Hechfellner, Klaus

Hohenschutz, Stephan

Maier, Pankraz

Reichelt, Johannes

Schwäbisch, Elmar

Spiegelsberger, Gerhard

Will, Stefan

Abwesende und entschuldigte Personen:

UW

Steinmetz, Uwe

private Gründe

CSU

Schulz, Karl

berufliche Gründe

TAGESORDNUNG

Öffentliche Sitzung

- 1 Bekanntgaben des Oberbürgermeisters
- 2 Umbau und Sanierung der Güterhalle für multifunktionale Nutzung;
Neues Übergangsquartier **2014/310**
- 3 Vollzug des Art. 7 BayKiBiG, Weiterführung und Intensivierung der
kommunalen Bedarfsplanung **2014/309**
- 4 Tarife für den Rufbus **2014/342**
- 5 Aufstellung eines Bebauungsplans für den Bereich der Grundstücke
Fl.Nrn. Teilflächen aus 856/3 und 856 zwischen der Rupprechtstraße
und der Königsberger Straße im vereinfachten Verfahren nach § 13 a
BauGB **2014/324**
- 6 Straßenbaumaßnahme Tinnertinger Straße; Feststellung der endgülti-
gen Herstellung der Erschließungsanlage **2014/323**
- 7 Integriertes städtebauliches Entwicklungskonzept (ISEK): Auswahl
eines Planungsbüros **2014/281**
- 8 Genehmigung der Sitzungsniederschrift vom 02. Oktober 2014
- 9 Anfragen und Wünsche - öffentlich -

ÖFFENTLICHE SITZUNG

TOP 1 Bekanntgaben des Oberbürgermeisters

zur Kenntnis genommen dafür: 23 dagegen: 0 anwesend: 23

TOP 2 Umbau und Sanierung der Güterhalle für multifunktionale Nutzung; Neues Übergangsquartier

einstimmig beschlossen dafür: 23 dagegen: 0 anwesend: 23

Nach Vorberatung im Hauptausschuss fasst der Stadtrat folgenden Beschluss:

Sollte sich das mögliche Ersatz-Übergangsquartier für den Jugendtreff auch für eine langfristige Nutzung eignen, wird der Umbau und die Sanierung der Güterhalle für multifunktionale Nutzung, vorerst zurückgestellt. Die entsprechenden Planungen werden bis zur Klärung der zukünftigen Nutzung des Bahnhofsquartiers zurückgestellt.

TOP 3 Vollzug des Art. 7 BayKiBiG, Weiterführung und Intensivierung der kommunalen Bedarfsplanung

einstimmig beschlossen dafür: 23 dagegen: 0 anwesend: 23

Nach Vorberatung im Haupt- und Finanzausschuss fasst der Stadtrat folgenden Beschluss:

1. Die Verwaltung wird mit der Durchführung der umfassenden Elternumfrage wie vorgeschlagen beauftragt.
2. Das Ergebnis der Bedarfsumfrage ist zu gegebener Zeit dem Stadtrat zur weiteren Entscheidung über die ggf. erforderlichen Maßnahmen im Bereich der Kinderbetreuung vorzulegen.
3. Der Stadtrat bittet bereits jetzt die Traunsteiner Familien mit Kindern im entsprechenden Alter, sich zuverlässig an dieser Umfrage zu beteiligen.

TOP 4 Tarife für den Rufbus

mehrheitlich beschlossen dafür: 22 dagegen: 1 anwesend: 23

Nach Vorberatung im Finanzausschuss fasst der Stadtrat folgenden Beschluss:

Auf Grund der beschriebenen Problematiken soll der Fahrpreis auf einheitlich 1,6 bzw. 0,8 € festgelegt werden. Sollte sich der Streckentarif der RVO (Mindestfahrpreis) zum Fahrplanwechsel im Dezember erhöhen, gelten dann diese Fahrpreise.

Auf das Angebot von Zeitkarten wird verzichtet. Weitere Rabattierungen (z.B. Bahncard etc.) sind nicht vorgesehen. Es werden nur Einzelfahrscheine veräußert.

Nur Inhaber eines Schwerbehindertenausweises mit Wertmarke werden kostenfrei befördert.

TOP 5	Aufstellung eines Bebauungsplans für den Bereich der Grundstücke Fl.Nrn. Teilflächen aus 856/3 und 856 zwischen der Rupprechtstraße und der Königsberger Straße im vereinfachten Verfahren nach § 13 a BauGB
--------------	---

mehrheitlich beschlossen dafür: 21 dagegen: 1 anwesend: 22

Nach Vorberatung im Planungsausschuss fasst der Stadtrat folgenden Beschluss:

1. Der Stadtrat beschließt die Aufstellung eines Bebauungsplans für Teilflächen der Grundstücke 856 und 856/3 der Gemarkung Traunstein zwischen der Königsberger Straße und der Rupprechtstraße auf der Grundlage des vorgelegten Planentwurfs der Architekten Leonhard + Schmid vom 15.09.2014 im vereinfachten Verfahren nach § 13 a BauGB.
2. Die Verwaltung wird beauftragt, das erforderliche Verfahren einzuleiten.

TOP 6	Straßenbaumaßnahme Tinnertinger Straße; Feststellung der endgültigen Herstellung der Erschließungsanlage
--------------	---

einstimmig beschlossen dafür: 22 dagegen: 0 anwesend: 22

Nach Vorberatung im Finanzausschuss fasst der Stadtrat folgenden Beschluss:

Nach Vorberatung im Finanzausschuss stellt der Stadtrat die endgültige Herstellung der Tinnertinger Straße (Ortsteil Axdorf) zum 01.07.2014 fest.

TOP 7	Integriertes städtebauliches Entwicklungskonzept (I-SEK): Auswahl eines Planungsbüros
--------------	--

mehrheitlich beschlossen dafür: 16 dagegen: 7 anwesend: 23

Nach Vorberatung im Planungsausschuss fasst der Stadtrat folgenden Beschluss:

Der Tagesordnungspunkt wird zurückgestellt. Die Verwaltung wird beauftragt, zu prüfen, welches Vergabeverfahren rechtlich zwingend erforderlich ist.

TOP 8	Genehmigung der Sitzungsniederschrift vom 02. Oktober 2014
--------------	---

einstimmig beschlossen dafür: 23 dagegen: 0 anwesend: 23

Der Stadtrat genehmigt die o.g. Sitzungsniederschrift.

TOP 9 Anfragen und Wünsche - öffentlich -

zur Kenntnis genommen dafür: 23 dagegen: 0 anwesend: 23

Im Anschluss an die öffentliche Sitzung des Stadtrates findet die nichtöffentliche Sitzung des Stadtrates statt.